



联合国 大会



UN DOCUMENT
GT 30 1990
A COLLECTION IN CHINESE

PROVISIONAL

A/45/PV.27
19 October 1990

大会 第四十五届会议

第二十七次会议临时逐字记录

1990年10月9日星期二，下午3点
在纽约总部举行

主席: 德马尔科先生 (马耳他)

副主席: 阿乌诺尔先生(副主席) (加纳)

-- 悼念阿拉伯联合酋长国副总统兼总理、迪拜的统治者拉希德。

本·赛义德·阿尔巴克图姆殿下

-- 继续一般性辩论(9)(续)

下列人士发了言

赫斯特先生 (安提瓜和巴布达)

金先生 (巴巴多斯)

姆瓦南希库先生 (赞比亚)

塞纳克先生 (圣卢西亚)

布尔先生 (利比里亚)

-- 工作方案

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。定本将刊印在大会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长(联合国广场2号DC 2 -750室)。

下午3时25分开会

悼念阿拉伯联合酋长国副总统兼总理、迪拜的统治者拉希德本·赛义德·阿尔巴克图姆

主席(以英语发言):我怀着沉痛的心情通知大会,阿拉伯联合酋长国副总统兼总理、迪拜的统治者拉希德本·赛义德·阿尔巴克图姆殿下不幸逝世。拉希德·赛义德·阿尔巴克图姆殿下于1958年成为迪拜的统治者,于1971年担任阿拉伯联合酋长国副总统,并于1980年担任总理。人民将永远怀念他对阿拉伯联合酋长国的英明领导和不知疲倦的奉献。

我仅代表大会和个人,请求阿拉伯联合酋长国的代表向阿拉伯联合酋长国的政府和人民以及死者的家属转达我们衷心的哀悼。

现在我请大会成员起立,默哀一分钟以悼念拉希德本·赛义德·阿尔巴克图姆殿下。

大会成员默哀一分钟。

主席(以英语发言):我请科威特代表发言,他将代表阿拉伯国家集团发言。

阿布哈桑先生(科威特)(以阿拉伯语发言):科威特很荣幸地主持本月阿拉伯集团的工作,我想代表该集团的成员国向阿拉伯联合酋长国的代表团对阿拉伯联合酋长国副总统兼总理和迪拜的总统者拉希德·本·赛义德·阿勒马克图姆酋长的逝世表示真诚的悼念。

我们和阿拉伯联合酋长国一样认为现代酋长国创建者之一的去世是巨大的损失,他在伟大的一生中积极提倡为人民谋福利和促进阿拉伯的事业。在这一悲哀的时刻,我们想请阿拉伯联合酋长国代表团向联合酋长国的政府和人民转达我们的深切悼念。

愿全能真主让他的灵魂安息吧。我们都将回到我们的造物主真主那里去。

主席(以英语发言):我请波兰代表发言,他将代表东欧国家集团发言。

帕夫拉克先生(波兰)(以英语发言):我想代表东欧集团与前面的发言者一道向阿拉伯联合酋长国政府和人民对其总理的不幸逝世表示悼念。

主席(以英语发言):我请塞拉利昂代表发言,他将代表非洲国家集团发言。

卡尔伯先生(塞拉利昂)(以英语发言):代表在联合国的非洲国家集团向阿拉伯联合酋长国副总统兼总理和迪拜的统治者拉希德·本·赛义德·阿勒马克图姆酋长殿下的去世表示悼念,这是我的庄严义务。我们都熟知这位高尚的政治家的品质,人们将会悲痛地怀念他。

最后,请允许我向其家属和阿拉伯联合酋长国的人民与政府表示深切的悼念。

主席(以英语发言):我现在请阿拉伯叙利亚共和国代表发言,他将代表亚洲国家集团发言。

法塔勒先生(阿拉伯叙利亚共和国)(以阿拉伯语发言):我们非常悲痛地听到阿拉伯联合酋长国副总统兼总理和迪拜的统治者拉希德·本·赛义德·阿勒马克图姆酋长的去世的消息。

我很荣幸地当选为驻联合国亚洲国家集团的主席,我代表该集团和我自己向阿拉伯联合酋长国人民和政府以及逝世者的家属表示最深切的悼念。

这位已故的酋长是阿拉伯联合酋长国中的其中一位最杰出的人物。他在建立联合酋长国和迪拜的繁荣过程中起了重要的作用。他是一位杰出的政治家,他为了促进崇高的阿拉伯民族的目标而献出了他的一生。

我希望真主的恩慈祝福逝世者的灵魂,并再次向他的家属表示哀悼。

主席(以英语发言):我现在请玻利维亚的代表发言,他将代表拉丁美洲和加勒比海国家集团发言。

莫戈罗先生(玻利维亚)(以西班牙语发言):在大会第四十五届会议的工作进行到一半的时候,我们听到了阿拉伯联合酋长国副总统兼总理和迪拜的统治者拉希德·本·赛义德·阿勒马克图姆酋长逝世的消息。

这位酋长的逝世--正是阿拉伯国家经历历史上最为痛苦的危机之一的时候--是对我们这一地区的各国一个严重的打击。我们一直和它们保持着良好的关系和友谊。为此我代表拉丁美洲和加勒比海国家集团向阿拉伯联合酋长国的人民和政府表示我们悲痛的感情和同情。

整个国际社会对他的逝世表示悲哀，他的逝世使他的国家失去了一位不知疲倦的人民利益保护者。

主席(以英语发言):我现在请加拿大代表发言，他将代表西欧和其他国家集团发言。

梅里菲尔德先生(加拿大)(以英语发言):我以沉痛的义务代表西欧和其他国家集团主席福蒂埃先生向阿拉伯联合酋长国和迪拜的人民表示该集团和加拿大的最深切的同情，他们失去了他们的副总统兼总理和迪拜的统治者拉希德·本·赛义德·阿勒马克图姆酋长。

我还要特别向拉希德酋长的家属表示我们集团的最深切的悼念。

正如其他代表今天在大会所说的，拉希德酋长对他的国家的发展有着重大的影响。他在他的公职岗位上并以自己的名义一直在政治和经济领域致力于国际合作。纪念他的成就将是他的接班人的极好榜样。

我再次向阿拉伯联合酋长国代表团、联合酋长国的人民和拉希德酋长的家属表示最深切的同情。

主席(以英语发言):我请东道国美利坚合众国的代表发言。

沃森先生(美利坚合众国)(以英语发言):在阿拉伯联合酋长国的人民哀悼失去他们的副总统兼总理拉希德·本·赛义德·阿勒马克图姆酋长的时候，美国人民向他们表示最深切的哀悼。在这一艰难时刻，我们特别同情拉希德酋长的家属。

在他任职期间，拉希德酋长为促进人民的福利而不懈地工作。他的远见和能力是迪拜发展成一个贸易和商业中心的主要因素。这位酋长还与整个联合酋长国的贸易和商业的扩大有着密切的关系。拉希德酋长给他的人民留下难忘的遗产，这一遗产将长期地存在于阿拉伯联合酋长国。人民将会很怀念他。我们美国也怀念他。

主席(以英语发言):我现请阿拉伯联合酋长国的代表发言。

沙利先生(阿拉伯联合酋长国)(以阿拉伯语发言):以万能和富有同情的真主的名义，你、亲爱的灵魂回到了你的造物主那里去，成为我的信徒的一员。你应当入在我的乐园里。这是《可兰经》中的一些诗文的翻译的尝试。

上星期天，阿拉伯联合酋长国失去其中一位最杰出的政治家，拉希德·本·赛义德·阿勒马克图姆酋长殿下。拉希德酋长在与他的兄弟现任国家总统扎耶德·本·苏丹·阿勒纳哈扬酋长殿下合作下对建立联合酋长国作出了巨大贡献。作为副总统兼总理，他帮助奠定了一个现代国家的基础，使这个国家成为第一个联合酋长国的试验和阿拉伯国家的先锋。

自从1958年在迪拜酋长国任职以来，他为联合酋长国的现代化而工作，1971年联合酋长国建立的时候，他的思想和经验使国家建立在一个牢固、发达和现代的基础上，他对酋长国的一系列广泛的经济情况所作出的贡献使之成为拥有许多福利计划的国际绿洲。自从1980年担任总理以来，他的政治智慧与能力使阿拉伯联合酋长国的政策在海内外显得非常突出。

在我们哀悼逝世者的时候，我们感谢你的善意的倡议，主席先生，并感谢你在大会议悼念他。这对我们是一个莫大的安慰。我们也对各区域集团的领导人和东道国所表达的感情表示感谢。我们会向逝世者的家属和阿拉伯联合酋长国的政府与人民转达他们的哀悼。

我们借此机会向大会重申我们的保证，阿拉伯联合酋长国将继续执行以旨在维持世界各国的和平、安全、福利和稳定的国际宪章和协议为基础的政策。

议程项目9(续)

一般性辩论

赫斯特先生(安提瓜和巴布达)(以英语发言):主席先生,请接受我国对你被一致选举为大会第四十五届会议主席表示祝贺。安提瓜和巴布达人民感觉到与你的国家的关系,不仅因为我们都是英联邦的成员,而且主要是因为马耳他象我们的国家一样是一个小岛国。马耳他在国际事务中的作用成为小国进步的灯塔。主席先生,我们祝贺你当选这个崇高的职务,并期望本届会议取得成功。

我国代表团欢迎列支敦士登加入国际大家庭,并对一个小国的加入表示特别的骄傲。小国需要联合国;会员资格对我们来说既不是奢侈的东西,也不是事后的想法。但是,如果过去八个星期里发生的事情值得吸取一个新的教训,那就是大国和强国也同样需要联合国。法治对维持和平是必要的,如果各国主权平等的原则要持续下去,法治是具有至高重要性的。作为世界的议会和缔造和平的机构--联合国--的会员国,小国的主权的长期存在才能得到保证。我们祝贺秘书长佩雷斯·德奎利亚尔先生在确保和平方面所起的领导作用。

也请允许我向你的前任，尼日利亚的加巴大使表示深切的敬意。我国代表团在过去12个月里与他进行了密切的配合，因为安提瓜和巴布达代表被选为大会第四十四届会议副主席。我们对他的智慧和作为外交家的技巧抱有最高的敬意。他在无数次谈判会议上的领导作用证实了去年人们对他的信任，解释了他赢得的仰慕。我们这个小国的人民向前任主席加巴表示特别的感谢，感谢他在离任讲话中对我说的客气话。

25年前，巴巴多斯的埃罗尔·巴罗、圭亚那的福布斯·伯纳姆和我国总理维尔·康沃尔·伯德这三位杰出的加勒比政治家在安提瓜的迪克逊湾举行会晤，签署了今天人们所知的加勒比共同体的宪章。作为一个小的发展中岛国，我国对能够充任加勒比区域一体化的基石感到骄傲。加勒比共同体今年已有25年的历史，现在包括加勒比地区所有独立的英语国家和三个非独立的加勒比国家。当加勒比区域一体化运动得到加强时，我们的经验证实了1965年加勒比共同体创始人所作的论断。他们很早就指出国家间似乎难以解决的共同问题通过多边办法可以得到最好的解决。因此，我们这个岛国继续促进多边主义，坚信多边主义提供了合作、持续性与和平共处的机制。我们认为联合国是促进这种常识性的解决问题途径的主要场所。

例如，人们普遍承认联合国今天的声誉高于以往任何时候。我国代表团坚信，联合国之所以能够一致谴责伊拉克入侵和兼并科威特是因为在危急的关头采取了多边的途径。所有国家、无论大小贫富、要想顺应劝导、化剑为犁、化干戈为玉帛，那么就应该将多边主义作为国家外交政策的宗旨，依赖联合国系统，将它作为外交政策不可缺少的组成部分。各国不应该将联合国仅仅作为一个方便的工具，在动荡的国际事件中随着国家一时的兴致使用或抛弃。如果联合国只是几个人的仆从，它的合法性会很快消失殆尽。

我国政府和人民和全世界一起谴责伊拉克。作为一个小国，我们感到有一种纽带把我们同科威特人民联系在一起，我们和他们一样有一种失落感和愤懑的情绪。我们希望他们知道我们这个小的发展中岛国将在联合国和其它地方竭尽全力帮助结

束入侵者造成的非正义。

另一种由于满不在乎和贪婪构成的非正义不断地侵蚀着加勒比国家海地。1804年，当海地革命家图圣·卢瓦都成功地从海地消除奴隶制时，它预示着一个新的世界秩序的到来，在其后30年中，这一新秩序加速了整个加勒比地区罪恶的奴隶制的灭亡。海地成为新世界第一个非洲移民的独立共和国。当我们即将进入另一个新的世界秩序时，海地的民主在大声呼唤需要援助。海地政府紧急请求联合国通过经受过考验的手段提供援助。我国这个加勒比小国决心报答海地的历史性恩惠，帮助促进新的世界秩序的形成，已参加发起一项必然在本大会获得一致通过的决议草案。然而，关于海地的决议并不会变成物质援助，我们应该承诺从财政上支持海地的选举进程，为最终重建一个经济上有生存能力、政治上稳定的海地作出贡献。如果我们的这一次倡议不能成功，如果我们的这一次努力失败，那么我们为促进建立一个公正，体面世界的努力也不会成功。

又一年过去了，我们仍然没有看到一个公正和体面的南非。世界不断的谴责动摇了罪恶的种族隔离制度。释放纳尔逊·曼德拉和其他政治犯，解除对非洲人国民大会和其它政治组织的禁令是联合国对南非实行制裁，不断加强对南非的压力带来的直接后果。现在不能放松这些制裁。

我国和我国人民欢迎南非发生的意义深远的变化。我们继续呼吁种族主义政权采取迅速的步骤消除种族隔离，因为我们意识到官方种族主义保持的时间越长，种族主义灭亡之后的重建时期困难就越多。现在就必须消除种族隔离，以便南非的黑人和白人儿童不再遭受用武力维持的压制性和不正义的制度给成人和儿童带来的痛苦和苦难。

现代世界不能允许继续不断地对土著居民实行暴力。一年前，有消息披露暴力方式在十二个月期间造成20万土著居民死亡，安提瓜和巴布达呼吁保护土著居民。从那时至今，世界土著居民的状况没有得到丝毫改善。寻找金矿的人、抢劫土地的人和自私的罪犯入侵了土著居民的土地，造成了疾病和环境恶化，大大破坏了土著居

民传统的生活。我们加勒比地区诸岛曾是好几个土著民族的家园，这些民族因为从1492年开始的战争和奴役而几乎灭绝。今天的土著民族象英勇的加勒比人民在过去几个世纪一样反抗必将同样使它们走向灭绝的更为可怕的敌人。因此，安提瓜和巴布达十分愿意支持与联合国保护少数民族小组委员会有关的土著人口研究小组提出的宣布1992年为“世界土著人国际年”的建议。

在成为联合国会员国两年之后，安提瓜和巴布达与马来西亚和其它几个发展中国家一起敦促保护南极。我们可以不失公正地作出对迄今为止取得的进展失望的结论，但是，我们对下个月《南极条约》协商缔约国将在智利举行的保护环境大会取得成果寄予厚望。我们声明秘书长或其代表有权参加会议，虽然我们承认非《条约》签约国更有必要在决策进程中发挥有意义的作用。我们坚决认为，南极洲应该置于联合国的控制之下。这一处于冰冻状态的陆地绝不能仅仅成为大国的财产。

我国毫不动摇地承诺与保护南极洲这一全人类共同遗产的事业。我们参与关于合理利用南极洲的辩论是我国对保护环境所作承诺的延伸。自从本世纪初工业革命开始以来，对地球环境的威胁已经增加了成千倍。在不到100年的时间内，人类破坏了在地球35亿年历史中演变成的生态平衡。据估计，在今后40年中，人类将烧毁的燃料将比50万年前发现火以来所花费的燃料多。越来越严重的污染，以及自然系统吸收大气废料能力的不断下降将加剧环境恶化。

人类在地球上最宝贵的财产雨林每天正以惊人的速度遭到毁坏。我们的海洋正遭到各种污染物的污染，其中包括流失的肥料、工业废料和失漏的原油。然而由于全球变暖和极地冰山融化而使海平面上升，全世界低洼农田，包括加勒比地区和南太平洋地区的所有群岛有被淹没的危险。我们的地球是一个身患疾病的地球。除非各国愿意大力改变其消费模式，否则地球的病情将更加严重。

具有讽刺意味的是，这种状况的根源可以同时在富国和穷国从事的事业中找到。发达国家和发展中国家都负有责任。因此，要解决这一问题，就必须同时在国家和国际一级采取行动。所以，我国欢迎将由巴西主办的1992年环境与发展会议，并对马尔代夫最近主办了海平面上升问题会议表示欢呼。

一个月前，在古巴举行的联合国犯罪问题大会上，我国政府阐述了其与人类现代祸害之一的国际犯罪作斗争的政策。另外，在今年早些时候举行的大会毒品问题特别会议上，我们阐述了我们的忧虑以及为消除贩毒带来的危险而采取的方法。

在犯罪问题大会和毒品问题特别会议上的协商一致意见清楚地表明，有必要向这些罪恶的耗资者发起多边进攻。因此，我国与其他八个加勒比岛国制定了一项区域性行动计划，以遏制区域性贩毒分子，阻止犯罪分子从事庞大的犯罪行动。我们组成了一支区域性安全部队，随时准备在成员国主权受到任何威胁时作出迅速果断的反应。

我国政府还支持特立尼达和多巴哥提出的关于给设立一个国际刑事法庭的设想带来新的生命的建议。我们相信，这样一个机构可为我们提供一个可行的机制，以作为公正执行国际刑法所需的一整套服务的一个组成部分。

贩卖毒品和罪恶的恐怖主义给岛国的安全造成了特殊的问题，因为岛国有很长的不设防的海岸线，又很少有资金购买富裕的贩毒大王有钱购买的最现代化的武器装备。但是除了安全之外，还有另外一个问题。

我们从其他处于发展高级阶段的岛国、如新加坡的经验中可以看出对儿童和青年一代的投资是摆脱不发达的最可靠途径。因此，发展人力资源成为我们这一岛国优先考虑的问题。忽视我们人力资源基础就等于破坏未来经济增长的潜能。但是，稀少的财政资源还必须转用于反击贩毒分子和刑事犯罪的恐怖分子，官方发展援助越来越少，比市场利率低的贷款也不能得到，我们这个相对贫困的发展中岛国年人均

收入刚刚超过2000美元，从而进入了中等收入国家的行列，因而也就得不到优惠贷款。弱小岛国非常容易受破坏性自然灾害的影响，自然资源又非常缺少，以与人口众多、资源丰富的大国相同的经济尺度来衡量是不合理的。

因此，我们再次要求用更加可靠的经济指数来判定弱小发展中岛国的富裕程度。

独立后纳米比亚的良好经济状况对安提瓜和巴布达来说是非常重要的。我们欢迎纳米比亚作为一个自由、独立的成员国加入本讲坛。过去，我们经常提高我们弱小的声音，谴责南非对纳米比亚的非法占领。最近，我们做到了言行一致，为纳米比亚的建国努力赠送了一笔资金。如果经济条件贫困，纳米比亚仍然依赖于南非的恩惠，政治独立是毫无意义的。

继续谈到非洲大陆，我们也希望西撒哈拉人民放心，我们将继续支持他们为自决而进行的斗争。我国欢迎安全理事会同意秘书长关于在摩洛哥和西撒人阵之间监督停火，并组织和进行公民投票的计划。

同样使安提瓜和巴布达高兴的是，柬埔寨各方已决定接受联合国发挥更大的作用，并成立了最高全国委员会以促进谈判。

塞浦路斯问题没有取得任何进展，黎巴嫩局势似乎还处于僵局。我们必须在联合国加倍努力以结束这些不正当的内战。我们还将继续寻求巴勒斯坦问题的公正解决办法。

在中美洲，我们欢迎和平和胜利，并愿分享尼加拉瓜人民和巴拿马人民的欢乐。我们坚持早些时候的表态，即经济不平等是该地区许多冲突的根源。冷战紧张气氛加剧了这种冲突。谢天谢地，冷战紧张气氛已经消失。中美洲在进行经济改革之前，还将继续陷入内讧之中。

我们在欧洲也看到了紧张局势的缓和。1990年10月3日，以前被可怕的人造高墙隔开的德意志联邦共和国和德意志民主共和国和平统一成为德国。这个显著的变化也许最为令人鼓舞地表明了东西方之间的冷战紧张局势开始消失。摧毁柏林墙表明欧洲大陆东半部正在发生的不可逆转的变革，我国代表团代表安提瓜和巴布达政府和人民欢迎新德国来到联合国，并向德国政府和人民表达我们衷心的良好祝愿。

在朝鲜半岛，我们也可以看到紧张局势的缓和。我们希望朝鲜象德国人和也门人一样，很快有一天携手联合。在那一天到来以前，我国支持大韩民国要求加入联合国。我们认为以不是《联合国宪章》中所规定的理由继续拒绝给予其会员国资格是不公正的。

当人类进入二十世纪最后十年时，人类面临着建立被越来越多的人称为新的世界秩序的任务。我们在联合国有责任给予目前的事件一个结构，以保证二十一世纪的世界将能组织得更好。我们的任务是在最大限度地减少环境恶化的同时满足人类大家庭的需要，消除残暴的专制统治，结束种族隔离和毫无意义的对妇女的歧视，给予全世界的贫穷和无能为力的人民一个可接受的卫生标准、住房和教育。

象我们这样一个小国不会自称能对任何形成的新的世界秩序有什么显著影响；但如果大国认为他们从小国那里学不到任何东西则未免是一种危险和自以为是的态度。

正是海地革命加快了奴隶制度的崩溃，在19世纪之初为西半球引入一个新的经济制度铺平了道路。正是联合国最小的会员国列支敦士登享有世界上最高人均收入。正是牙买加的马尔斯·加维激起了非洲和加勒比领导人在20世纪为消灭殖民主义而斗争的志向。正是圣卢西亚的亚瑟·刘易斯爵士关于发展经济学的著作和有关经济发展计划的实际建议在12年前为他赢得了诺贝尔经济学奖。

安提瓜和巴布达能够履行它对本国人民、对于该地区和整个世界的责任。不管在哪个论坛上，不管是内阁加勒比共同体还是国际大家庭，我国都将勇敢地提倡作为

新的世界秩序的基石的主张。

我国总理经常说，“国家小并不意味着眼光狭小或是缺乏伟大的思想。”最伟大的思想就是和平与正义。

金先生(巴巴多斯)(以英语发言)：主席先生，我很高兴同其他人一起祝贺你当之无愧地当选为联合国大会第45届会议主席。我特别高兴地看到你作为一个小岛国的代表，在联合国取得如此崇高威望的时刻接受这种荣誉。

请允许我借此机会为您的尊敬的前任约瑟夫·N·加巴少将阁下表示赞扬，赞扬他出色地领导了第44届会议，并对哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔先生阁下作为联合国秘书长坚定的领导才能表示赞赏。

我还愿借此机会代表巴巴多斯政府和人民向列支敦士登表示热烈欢迎，欢迎它加入联合国中的这个国际大家庭。

仅仅二个月以前，世界看来仿佛站在了一个新的和令人激动的时代的门槛上。在联合国45年的历史中，世界和平的前景比以往任何时候都显得更为美好。现在，伊拉克公然入侵邻国科威特所引起的海湾危机破坏了这一前景，并提醒我们注意到和平的脆弱性。巴巴多斯政府谴责对伊拉克的侵略，要求伊拉克军队立即无条件地撤走。我们认为伊拉克的侵略行径公然违反了国际法准则和《联合国宪章》的原则。

在大会第44届会议开始的时候，任何人都不没有预见全世界在不到一年的时间里所发生的意义深远的变化。东西方对抗的结束导致东欧发生了意义深远的政治、社会和经济变革。今天，我们在德国统一之际，向德国人民致敬，并欢迎他们作为一个国家来到联合国。

同样，我国政府对于目前朝鲜半岛双方政府和人民之间举行的对话感到高兴。我们期待着根据联合国普遍性原则，使朝鲜人民早日在联合国取得正式代表资格。

我国代表团对南部非洲的事态发展尤为感到鼓舞。纳米比亚人民已经获得了独立并获得了他们在联合国的合法席位。在南非，我们欢迎曼德拉先生获释，取消对于

非洲人国民大会和其它政党的禁令及放宽其它一些限制性措施。巴巴多斯代表团也对在格鲁特·舒尔和在比勒陀利亚举行的两轮会谈以及其它领域所取得的进展感到鼓舞，秘书长关于大会第16届特别会议通过的《关于种族隔离及其对南部非洲破坏性影响宣言》的执行进展情况的报告也表明了这一点。

但是，要消灭种族隔离制度和在南非建立一个真正具有代表性及不分种族的民主社会，还需要做许多工作。大会于1990年9月17日一致通过的第44/244号决议重申了特别会议上通过的上述《宣言》中为达到上述目标而规定的步骤。我们认为已经出现的事态发展仅仅是朝着正确的方向迈出的一步骤。我们呼吁国际社会保持包括制裁在内的所有形式的压力，以保证从地球上消灭罪恶的种族隔离制度。

伊拉克和伊朗之间的战争已经结束，阿富汗和中美洲的冲突也基本解决，柬埔寨的长期危机似乎将以令人接受的方法解决。目前这种成功浪潮的一个特点，就是联合国尤其是安全理事会所发挥的主要作用。随着超级大国的对抗以及意识形态方面的极化的消亡，现在已存在着一种使人耳目一新的合作精神；实现世界持久和平的前景从未象现在这样美好。现在，联合国自成立以来第一次遇到了理想的机会，以建立和保持一个本组织为之成立的世界秩序。要取得这一成功，当然需要致力于和坚持《联合国宪章》所载的庄严原则。

安全理事会在最近几个星期内完成其工作时的果断方式，实际证明了联合国在维护世界和平与安全方面的重要和独特的作用。鉴于海湾危机的严重性，它还使自己有机会以令人赞赏的方式表明国际社会能够在争取和平与正义方面进行合作的程度。人们希望，对于新发现的合作精神将在超级大国的国家利益碰巧吻合的其它场合出现。

当然，我们完全支持联合国安全理事会的各项决议，这些决议谴责伊拉克的侵略，要求它立即和无条件地撤出科威特，并对侵略者施行强制性的经济制裁。伊拉克

的侵略不仅威胁到国际和平与安全，而且使小国对侵犯其安全、主权和领土完整行为的固有脆弱性成为明显的焦点，它表明小国极需联合国来捍卫其利益。因此，联合国完战胜目前的危机是至关重要的，这不仅是因为它可能符合更强大国家的战略利益，而且还因为伊拉克的行为违反了制约国家间关系的国际法的基本原则。

如果要使这一危机出现任何良好结局的话，我国政府殷切希望，在伊拉克撤军和恢复科威特主权之后，联合国将以同样的精力把注意力立即转向寻找解决中东未决冲突的和平与全面的方案。

新发现的国际政治合作的精神的特点是意识形态紧张局势的缓和，它标志着一个千载难逢的机会，让强大和工业先进的国家在建立新的世界秩序的过程中对资源重新分配作大幅度调整。

然而，我们颇有理由担心工业化国家会使其注意力转向北方内部，而伤害南方的利益。随着东西方之间分歧的缩小，南北方的差距似乎在扩大。因此，我们提醒北方各国：发展中国家继续面临着包括资金逆流、贸易保护主义扩大、优惠和其它资金流入的减少以及不断上涨的石油价格在内的各种负担。我担心，如果国际社会不解决这些关键问题，我们大家都梦寐以求的国际和平与安全，就仍然得不到实现。让我们通过新的和创造性的办法，收获我们对和平投资的红利——可能以不同的方式，但却得到公平分配。

巴巴多斯关注一般发展中国家的经济困境，但我愿借此机会强调一些我们作为中等收入的小岛屿发展中国家所具有的特殊问题。巴巴多斯被排除在国际金融机构减缓债务的计划之外，因为我们没有被列为最不发达国家。其它减少债务的计划也并不涉及我们的特殊情况。由于正是在我国经济面临巨大挑战的时候过份强调人均国民生产总值的标准，我们实际上被剥夺了继续获得优惠资金的机会。可笑的是，正因为我们的良好的经济管理而使我们受到惩罚。

巴巴多斯政府认为，在提供发展援助方面必须采取更积极和实际的办法。这应当对区域和次区域发展方面加以适当强调。因为人们已充分看清，如果不承认区域联系、合作与相互补充的必要，归根结蒂发展将是脆弱的。此外，还必须更加强调加强发展中国家作为联合国资助的区域技术援助项目的物质和咨询投入供应者的作用。

支持有利于环境的经济发展，可能是人类在本世纪最后十年中所面对的最大挑战。这一任务被授予——也应当授予——一定于1992年在巴西举行的联合国环境与发展会议。1992年会议的成功将取决于我们就加强向发展中国家转移资金和技术的措施达成协议的能力。如果要使发展中国家能够在实行更持久的发展模式方面发挥自己的作用，这就是非常重要的。•

今天，国际上广泛关注贩运毒品的问题。这种关注明显地见于联合国大会第四十四届会议，以及专门讨论打击麻醉药品和精神药物的非法生产、供应、需求、贩运和销售方面国际合作问题的第十七届特别会议。

我国代表团认为，第十七届特别会议上的主要进展之一，就是认识到应向对待麻醉品供应一样对其需求采取国际一致行动。在今年4月于伦敦举行的关于减少毒品需求和打击可卡因威胁的世界部长级会议上通过的《宣言》对需求方面加以进一步强调。我们相信，《伦敦宣言》所载的措施将大大有助于打击毒品滥用情况的现有双边基础。

• 副主席阿伍纳（加纳）主持会议。

在巴巴多斯，我国议会今年通过了打击毒品贩运的新的和广泛的立法。我们还规定没收被判刑的毒品犯人与毒品有关的资产。对与毒品有关的罪行的惩处大大加重，并确定了与贩运毒品有关的新的罪行。我非常高兴地报告，巴巴多斯将很快加入有关麻醉品和精神药物的《维也纳公约》。

我国政府认为，在各国间实现和平并为各国人民利益而合理开发地球资源的一个必不可少的条件，就是尊重人权和民主。

正是由于那一原因，巴巴多斯政府奉行缔结并加强促进人权的国际文书的政策。正是由于那一原因，无论公然践踏人权、以暴力手段篡夺民主政权的事件在何时何地发生，巴巴多斯政府都将大声疾呼。也正是由于那一原因，我们谴责最近攻击我们的姐妹特立尼达和多巴哥共和国民主选举产生的政府。

在执行我们支持促进人权文书的政策时，我很高兴地宣布我今天已交存了我国对历史性的《儿童权利公约》批准书。

巴巴多斯还期望通过《保护所有移徙工人及其家属权利公约》，以使按合同到国外工作的成千上万名发展中国家男女工人可以得到保护，不受剥削和敲榨。

国际社会熟知海地人民为在稳定的民主框架内取得社会和经济进步所作的努力。多年来，加勒比各国政府首脑一直注意海地局势，并极为关注海地人民的福利。加勒比共同体部长级代表团和加勒比各国高级选举官员工作小组去年访问了海地，谋求帮助我们的姐妹加勒比国家为实现民主化和促进经济发展所作的努力。加勒比各国政府首脑在1990年7月1日于牙买加举行的会议上重申他们愿意与海地政府和人民进行合作，愿意与联合国和美洲国家组织进行合作，为在海地举行自由公正选举提供援助。

大会在第四十五届会议上将被请求考虑由加勒比和拉丁美洲国家共同提出的要求协助海地选举进程的决议。我们希望该决议将得到大会一致支持，并毫不拖延地执行其条款。

尽管世界正面临着对国际和平与安全的严重威胁——的确，具有讽刺意味的是，几乎正是由于这一严重威胁——大会第四十五届会议仍然在前所未有的乐观、期望和信心的气氛中召开。

在这历史的紧要关头，联合国各会员国必须利用这一势头采取合作的方式管理地球，解决发生冲突的起因，特别是各国极端的经济和社会不平等以及饥饿、贫穷和疾病。

人类创造了计算机，征服了月球，分裂了原子，解开了基因的奥秘，现在在协约时代有机会明智地发挥自己的创造力以促进人类大家庭的发展，促进保护和改善其生活环境。十分适宜和必要的是，联合国应当率先为在2000年前促进所有人的发展制定新的议程。

姆瓦南希库先生(赞比亚)(以英语发言)：主席先生，我和在我前面发言的人一道祝贺你当之无愧地当选为大会第四十五届会议主席。我们生活在十分关键的时代，其特点是在世界政治中发生的革命性变化。因此，我国代表团深感高兴的是，一个老练和深受尊重的领导人正指导大会的工作。

毫无疑问，由于你在处理国际事务方面经验丰富，你肯定会使我们的审议工作取得成功。

你的前任尼日利亚的约瑟夫·加巴少将以极大的热情主持了上届会议，当时世界上出现了前所未有的事态发展，特别是在东欧和南部非洲。的确在他任职期间，全世界都看到安全理事会第435(1978)号决议得到成功的执行，使纳米比亚获得了独立。我们最诚挚地赞赏他为促进全球和平作出了不懈努力。

我国代表团十分自豪地欢迎纳米比亚共和国成为联合国的会员国。我们很高兴纳米比亚独立结束了殖民主义在非洲大陆的令人悲痛的篇章。

我国代表团还很高兴地欢迎列支敦士登公国来到我们中间。列支敦士登加入联合国使我们更为接近实现会员国普遍性原则的目标。

我还想借此机会向我们的秘书长，哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔先生表达深切的感激之情，他为促进国际和平与安全继续作出值得称赞的努力。

自从我们上次开会审议世界面临的复杂问题以来，已经发生一些事件。其中最重要的当然是超级大国之间的关系出现可喜的改善，导致冷战时代的结束及消除世界紧张温床进程的开始。

45年前，联合国的缔造者们设想了一个世界，在这个世界中和平与安全可以通过国际合作与谅解受到保护。随着冷战的结束，人类从第二次世界大战结束以来第一次有机会通过在全世界消除核武器和化学武器并减少常规武器来实现这一理想。

在这一背景下，我国代表团欢迎最近在军备控制和裁军领域中所取得的积极成就。在这一方面，苏联和美国于1987年签订的消除一类核武器协定是重要的奠基石，是好的开端。从那时以来，旨在消除战略导弹的努力一直在进行。我们期望就战略导弹条约达成协议，而且我们希望不久能签署这一条约。然而，最终目标依然是最后从地球全面消除所有大规模毁灭性武器。为实现这一目标，就必须制定全面核禁试条约，禁止改进大规模毁灭性武器系统。我们还欢迎继续作出努力以有计划地销毁化学武器储存，我们呼吁全面禁止生产这些毁灭性武器。

我们以极大的兴趣注视着在维也纳进行的关于削减欧洲常规武器的谈判。我们欢迎所取得的进展并向那些参与谈判的人表示祝贺。

现在让我谈一下南部非洲。前线国家继续饶有兴趣地、并有些关切地注视着南非所发生的事件。我们欢迎南非非洲人国民大会和南非政府之间已经产生《格鲁特舒尔和比勒陀利亚纪要》的“关于谈判的谈判”。与此同时，我们对最近在黑人城镇发生的给生命和财产造成重大损失的暴力行为仍然表示关切。

我们再次要求南非政府毫不拖延地制止正在城镇发生的暴力，并处理其幕后策划者。同时我们敦促南非所有反种族隔离组织团结一致，将目标对准他们共同的敌人种族隔离制度本身。

国际社会对确保根除种族隔离制度负有不可推卸的责任。去年12月我们以协商一致的方式通过的《关于种族隔离制度及其对南部非洲的破坏性影响宣言》仍然是在南非创造一个有利于通过谈判最终消灭种族隔离制度气氛的蓝图。

我们感到高兴的是，联合国大会继续一致认为，南非当局到目前为止所采取的措施还没有构成《宣言》所要求的深刻和不可逆转的变化，因此目前还不应该松懈对南非的现有制裁。我们仍然认为，制裁是为了支持南非人民反对种族隔离制度的斗争，因此南非被压迫人民是何时和怎样结束制裁的最好评判者。

在安哥拉，政府和安盟正在进行和平解决冲突的谈判。我们呼吁援助安盟的外国停止援助，以使谈判能在没有暴力的气氛中进行。同样在莫桑比克政府的和平倡议应得到鼓励和支持。在安哥拉和莫桑比克，千百万人民因为外部强加于这些国家的战争而流离失所。许多儿童妇女和老人因此仍然遭受不稳定之苦。我们呼吁国际社会向安哥拉和莫桑比克提供人道主义的援助。

前线国家和南部非洲其它邻国无论是在人力还是在物力方面都遭受种族隔离政权极大的破坏。它们也需要国际援助以便重建经济。确实，南非利用代理人颠覆邻国的政策仍然有增无减。以我国为例，民抵运动匪徒的行动正在增加，造成了大量生命和财产的损失。最近一个例子于1990年9月26日发生在赞比亚的东部省。这次民抵运动的伏击使10名赞比亚人死亡，数辆车辆被毁坏。正是在这一背景下，我们再次呼吁向《宣言》所要求的那样增加援助，以使受影响的国家重建经济。

我们对利比里亚内战给无辜的平民带来极端的痛苦感到悲哀。我们呼吁国际社会向利比里亚人民提供紧急的人道主义援助，以减轻他们的痛苦。我们欢迎西非国家经济共同体(西非经济共同体)成员国所采取的有助于在利比里亚实现和平的区域主动行动。

在西撒哈拉，我们赞扬秘书长和非洲统一组织现任主席为举行自决公民投票所进行的不懈努力。

关于柬埔寨问题，我们欢迎柬埔寨人民以团结一致的目标成立了全国最高委员会。我们赞扬东南亚国家联盟(东盟)成员国对这一发展所作出的贡献。我们期望能在安理会五个常任理事国计划的框架内实现和平过渡。

赞比亚祝贺也门人民作出了历史性的决定，将他们分裂的国家合并为一个单一的共和国。

在朝鲜，我们欢迎两国总理之间进行的谈判。我们希望这种相互接触将导致朝鲜人民实现他们通过和平手段取得统一的理想。同样赞比亚也热烈欢迎德国统一。

在阿富汗，我们希望美国和苏联最近进行的谈判能够为在那个动乱的国家取得持久和平铺平道路。

就塞浦路斯而言，我们遗憾地注意到，尽管国际社会为解决该国家的问题作出了努力，但在这一方面并没有取得进展。因此我们呼吁秘书长继续努力解决危机，并敦促有关各方与秘书长合作。

在中美洲，我们很高兴地看到正在从冲突到国家和地区和解的史无前例的气氛转变。我们希望这一过程最终将导致在该地区实现持久的和平、稳定和发展。

我们对最近海湾地区发生的事件表示深切的关注。赞比亚与不结盟国家成员国科威特和伊拉克都保持着良好的关系。鉴于我们与两国都保持友好关系，我们呼吁伊拉克根据安理会有关决议从科威特撤军，并敦促两国通过谈判解决它们之间任何悬而未决的分歧。

海湾危机已经产生了许多结果。其中一个结果是明显地将巴勒斯坦问题降到次要地位。联合国大会自1948年以来一直关心的巴勒斯坦人民的困境必须以对付在海湾危机中所显示的同样的慷慨心情和决心来解决。因当记住，只有在巴勒斯坦人民的权利得到公正解决的时候才可能在中东实现真正的和平。

赞比亚继续认为，应该在联合国主持下召开由各有关方面包括巴勒斯坦解放组织(巴解)代表参加的国际会议。这是解决以色列、巴解和阿拉伯其他国家所关心问题的唯一办法。

其次，海湾危机已经造成了严重的经济和金融问题。举例来说，我指的是该地区附近的那些国家，那些国际社会要求参加实行制裁的国家所损失的收入。国际社会正在采取努力，以尽量减少这些国家所遭受的财政损失。然而到目前为止还没有采取任何措施来援助他们，特别是那些非洲石油进口国。这些国家的对外状况因为石油价格逐步上升而受到不利影响。

我希望借此机会呼吁国际社会援助这些国家，包括赞比亚，由于波斯湾危机，它们的经济受到了严重破坏。

波斯湾危机的第三个方面涉及到政策，尤其是安全理事会决议的实施。自从波斯湾危机爆发以来，本大会以及安全理事会本身已经多次提到不能允许以武力夺取领土的原则。这一点当然是国际关系中的基本原则，我们赞比亚完全赞成这一原则。但我们认为，这一崇高原则应普遍适用：联合国当然有责任要求一国从其武力占领的另一国的领土上撤军，但同样有责任要求任何国家从其非法占领的其他国家的领土上撤军。只有如此，才能避免双重标准，并促进对本组织的信任。

我现在要谈到一系列经济和社会问题。意识形态紧张局势的缓和以及伴随而来政治对话气氛的改善为我们提供了一次独特的机会，有助于我们在目前和今后几十年中把经济合作问题提到全球议程的首位。许多年来，这一问题始终悬而未决，因此，人们未能实现世界范围的经济增长与发展。相反，发展中国家，尤其是非洲发展中国家的地位继续恶化。

为解决经济关系问题，尤其是南北之间的经济关系问题，需要创新精神、远见卓识、想象力和政治家风度。进一步维持现状只能导致全球动荡的危险。发展中国家的资金净转移去年已经达到260亿美元，诸如此类的问题持续下去必然摧毁未来合作的基础。

自1982年以来，我们一直面临外债危机，近来就这一危机采取的创新和主动行动带来了一些希望，我想到了多伦多首脑会议的倡议、布雷迪战略和最近英国与法国的行动。但对许多受到影响的国家来说，仍有许多事情有待去做，以调动投资资源，帮助它们摆脱债务问题。

债务危机的一个方面是，越来越多的低收入国家发现，它们大多数债务的债权人是多边金融机构。对这些优先债权人还本付息的债务负担已经与恢复的增长和信誉不相适应，需要采取新的额外的解决办法。

在贸易政策领域，在国际贸易制度应当采取何种方针问题上，充满不稳定因素。专家建议我们，如果目前的谈判气氛持续下去，乌拉圭回合的成果将是有限的。发达国家在补贴、关税、配额和其他非关税壁垒问题上的立场表明，它们不愿意在自由贸易原则基础上制定新的贸易规则。

环境与发展方面的问题至关重要，应当得到全球重视。实际上，情况依然如此。注意到人们本着新的国际精神，共同承诺保护我们的环境，使我们感到振奋。在这一方面，赞比亚怀着极大的兴趣寄希望于即将召开的联合国环境与发展会议。

国际社会对人权和民主问题以及它们与经济发展问题的关系充满了兴趣，显示了在正义、平等和自立基础上实现人类进步的深切愿望。赞比亚欢迎这一日益增长的兴趣。赞比亚的人权和民主记录符合社会正义和公平竞技的理想。赞比亚政府乐于响应赞比亚全体人民的民主愿望，并为坚持这一立场作出了不懈努力。我们最近

的行动是推动多元政治，借以巩固我们的民主传统和制度。*

然而，在人权和民主问题上，国际社会必须抛弃一些奇怪的想法。例如，人们再不能认为，只有少数几个国家是人权和民主的中坚，而对其他国家的判断，则根据它们是否与这些国家保持了一致。人类形形色色的环境孕育和延续了不同的文化和历史，这是促使我们早日丢弃这种看法的足够理由。需要的是每个国家都按照其自身的经验以及人民的需要和愿望建立相应的制度和结构。

毒品灾祸使我们没有理由自鸣得意。必须加强国际合作，反对非法生产、供应、贩运和经销麻醉药品和精神药物，并控制对这类物质的需求。

同样，国际社会需要制定更多的方针来遏制和消除艾滋病问题。艾滋病发病率日益增加，在许多情况下，威胁到家庭。我们需要采取一个濒临灭绝的社会可能显示的积极态度来应付这一危险。

赞比亚极为重视儿童福利，在这一方面，我们欢迎大会最近通过的《儿童生存、保护和发展世界宣言》和《行动计划》。随着《儿童权利公约》和其他有关文件的通过，国际社会目前为促成一个良好的环境奠定了坚实的政治基础，掌握了有效的执行手段，在这一环境下，我们所有国家的儿童都可以在不受忽略、剥夺、虐待和剥削的情况下求得发展。

* 副主席继续主持会议。

最后，我希望重申，我们相信，只要具有政治意愿，联合国会员国就可以促使本组织发挥重要作用，实现其最初设想的目标，也即维护国际和平与安全，促进国家之间的合作与谅解，从而确保多边主义的胜利。世界需要和平与经济繁荣。

在我们进入二十世纪最后一个十年之际，让我们本着当前国际政治秩序的精神，共同努力，增进集体安全，保证子孙后代享有一个和平与稳定的世界。

塞纳克先生(圣卢西亚)(以英语发言)：主席先生，我与其他发言者一起祝贺你被一致推选为大会第四十五届会议主席。我们都相当熟悉你突出的才干和成就。因此，我相信你将在未来数月中成功地主持我们的工作。你完全可以期待圣卢西亚代表团的合作。

我也要感谢你的前任约瑟夫·加巴少将出色地主持了第四十四届会议的工作。

今年，这一重要的国际组织的成员有了增加，又有了减少，我高兴地注意到由于也门的统一和德国的统一而使本组织的成员减少。这两个国家的人民的团结充分说明了我们所处的勇敢的新时代，一个充满希望和机会的时代。我们绝不能浪费这一时代。

自由和独立的纳米比亚今年早些时候加入了联合国，实现了一个梦想。我们为此在西南非洲的土地上、在纽约的外交前线进行了多年的斗争。我和大家一样对这场斗争取得了胜利感到高兴。因此，我荣幸地欢迎纳米比亚加入本组织。

列支敦士登也在国际关系发展了两个世纪之后于今年加入了本组织。我代表圣卢西亚向列支敦士登政府和人民表示祝贺。我们期待着在未来与他们进行密切的合作。

这些有希望的发展使联合国的普遍性原则产生了新的紧迫性。因此，圣卢西亚坚决支持大韩民国加入联合国的愿望，今年已经有两个机会表明，加入联合国并不一定是一个国家统一的障碍。

在本千年的最后十年，世界即将出现一个新的机会，正处于十字路口，而要选择前进的方向，我们可以走上政治和平与经济机会的新道路，我们也可以选择原状——象往常一样的工作。

但是，我们本世代的领袖们必须谨慎地选择，否则今后时代就会指责我们浪费了宝贵的机会。我们不能允许波斯湾和其他地区的违背我们宗旨的行为破坏我们进步的进程。

极权主义的残余似乎正使世界一些地区回到了新生的民族主义恐惧性复苏的边缘，有可能产生一种不能实现民族团结而只能使国际巴尔干化的潜在的民族狭隘主义。如果这种民族主义——不论在苏联、东欧还是南非——失去控制，我们将进入一个危险的权力平衡政治的新世界，联合关系不断发生变化，而最终只能有力地巩固这种联合关系。

我们必须在《联合国宪章》的范围内，增强国际安全体系，促进争端的和平解决，在战火失去控制之前迅速地把它扑灭，并以此来巩固新的政治秩序。在这个国际法十年中，法治必须支配国际关系的进行，国际法绝不能再次在赤裸裸的权力面前保持沉默。

在这方面，全世界刚刚谴责了伊拉克对科威特的入侵和占领。这是一个粗暴侵略的公然行动，它将遗臭万年，不仅因为这是一个大的军事强国对一个弱小的邻国的恶毒的侵略行动，也因为这一行动发生在即将实现和平的时候，这破坏了实现新的威斯特伐利亚和平的机会，并再次把世界带入另一场大战的边缘。作为一个热爱和平的小国，圣卢西亚认为伊拉克的政治立场是完全站不住脚的，我们希望伊拉克能够认识到它的军事立场也同样是站不住脚的。圣卢西亚欢呼安全理事会成员在这一问题上进行了空前的合作，我们已经采取了必要的国内行动以确保我们充分遵守安理会决议。我们对被这场侵略而打乱生活的成千上万的科威特人和外国人表示同情。

总而言之，强大的伊拉克入侵一个弱小的邻国是错误的，这践踏了该国的主权和

领土完整。联合国加强团结迫使侵略者从科威特撤出是正确的。正确的总是正确的，错误的总是错误的。

随着冷战的结束，联合国也从寒冷中进入室内。本组织的朋友早就说过，如果本组织不存在，还得创造这个组织。圣卢西亚对本组织的存在感到高兴，它进入第45年后在解决我们不断制造的问题方面力量更加强大，精力更加充沛。

确实，过去的几年是联合国的年代，本组织多次在国内和国际战争中成为优秀的和平经纪人，并进入了纳米比亚和尼加拉瓜这样的大胆的、新的选举区域，以确保人民要求实现民主的呼声能够得到倾听。

长期遭受苦难的海地人民也期望本组织帮助他们加入席卷全世界的民主潮流。不应从文字上严格具体地解释《宪章》，从而阻碍海地人民的前进道路。他们正在谋求摆脱独裁的遗产，重建一个完全被战争破坏的经济。我们加勒比社团认为，我们自己和海地人民的命运是相连的，12月选举之前是这样，以后也永远是这样。因此，海地一定要赶上这末班车。根据美洲国家组织的权限，圣卢西亚已经向海地派遣了一支选举工作队。我们期待着也在联合国范围内进行这种工作。

纳尔逊·曼德拉的获释以及对南非非洲人国民大会和阿扎尼亚泛非主义者大会取消禁令播下了消灭种族隔离这一罪恶制度的种子，使南非不可避免地走上了实现真正民主的道路。绝不能再出现后退。因此，圣卢西亚对南非非洲人国民大会和英卡萨支持者之间自相残杀的暴力感到十分痛心，这场暴力在过去的数周中已使多人丧生，我们希望这一自相残杀的冲突能够尽快结束，为在就结束种族隔离而举行的谈判中组成统一阵线创造条件。上个月，大会复会就以协商一致通过了有关种族隔离问题的决议，国际社会才在官方的种族主义问题上表明了一致的立场。我们也期望种族隔离的受害者同样表现出团结。圣卢西亚赞赏为结束早该结束的种族隔离制度所采取的步骤，但是圣卢西亚希望声明，我们只有在南非实现了“一人一票”的制度、实现了真正的民主之后才同意撤消对南非的经济制裁。

很不幸，我们还有一些难以解决的问题，这些问题并没有随着席卷世界的变革和

妥协的潮流迎刃而解。巴勒斯坦的起义迄今已超过了一千日，并且将经久不息。巴勒斯坦人的家园梦由于当前在波斯湾地区发生的可怕的事件而受到了严重的打击，实现这个梦求的可能同以前一样遥远。

在安哥拉、莫桑比克和非洲之角的长期的冲突还没有得到最后解决，在利比里亚的新问题也引起了我们极度的关注。塞浦路斯问题也是这样的，在那里两族塞人社区的领导人之间的谈判并没有取得进展。

但是，在其他领域，比如柬埔寨和西撒哈拉，问题将得到全面解决，圣卢西亚仍将支持联合国的努力和参与。

尽管世界还存在着少数的敌对行动，但我们几十年来头一次已经站到了国际和平可能性的边缘。随着政治魔杖一挥，我们已经开始重新修改西方和东方的历史定义。传统上关于南北的定义也应该重新修改，而这要求我们作出一个具有经济特性的政治决定，这一决定将能使联合国的第四个发展十年的行动纲领成为南方发展的经济和财政蓝图。

我们没有能够实现第三个发展十年的主要目标，所以现在，尤其是在当今动荡不安的国际经济气氛之下，北方和南方应该目的明确地、严肃地讨论第四个发展十年的目标，我希望我们在今后的几个星期内将一致地通过这些目标，只有这样才能迅速地实现这些目标。

去年五月，我们通过了《国际经济合作和发展宣言》，就恢复发展中国家的经济增长和发展问题达成了谅解，以便让所有人都享有生存的基本权利，免遭饥饿、贫穷、无知、疾病和恐惧之苦。

我们认为，这一宣言表明国际社会一致认为从总的来看发展中国家的经济形势是十分严峻的。在发展中国家中有近10亿人仍然生存在长期的饥饿和营养不良之中，每年有1300万至1800万人死于饥饿。

去年，发达的市场经济国家增长率是3.5%，它们在战后历史上最长的经济增长仍在继续。但是，与此同时，发展中国家的1989年的增长是6年来最低的，比前一年降低

了1.5%，尽管它们出口的总价值增长了800亿美元。

在我们拉丁美洲和加勒比海地区，1980年代可以被恰当地称为“失去的十年”。截至1989年底，这一地区的实际人均产值与13年前的水平相同。1970年代的增长率为5.5%，而1980年代增长率降至1%多一点。因此，去年的人均国内生产总值比1980年低近10%。

1980至1988年间，拉丁美洲的贸易条件降低了25%左右，而非洲和西亚的情况则更糟，它们的贸易条件降低了近40%。在同一时期，燃料价格也同样下降了约50%，由此一场重大的经济危机得以转移。但是，就在我发言的这个时候，许多非产油的发展中国家的贸易条件继续下降，因为由于波斯湾的危机造成了油价的上涨，影响了南方国家的人民的生活，也影响了许多穷国的本来就很贫瘠的外汇储备。这样可能造成一种非常严重的经济形势，因为大多数受到影响的国家在进入1990年代之时就承受着1980年代持续衰退的负担，以及沉重的外债负担。

在进入本世纪最后一个十年之际，拉丁美洲和加勒比海地区仍然面临着重大的困难，例如，资本货物和基础设施正日益过时；世界上技术日益变化，而该地区对新技术的使用差距甚远；越来越多的试图加入到劳动力大军中人遭到挫折。事实上，今年可能是拉丁美洲经济出现负增长的第三个年头。

1980年代，拉丁美洲的政治活动得到了加强，但是，其公共机构受到了削弱。公众的政治参与成了权宜之计，但是，结构调整使中层和普通阶层付出了极高的社会代价。因此，大量的人们在取得政治利益的同时逐渐丧失了经济支持。

刚刚形成的民主制度常常由于缺乏经济基础而受到威胁，因为经济基础能使政治和经济发展获得相同的增长率。所以，乔治·布什总统提出了美洲企业计划，该计划的三个支柱是贸易、投资和债务削减，该计划是十分及时的。

为了迎接这些挑战，我们地区提出了许多大胆的倡议，旨在加强和扶植该地区的经济潜力。这些倡议的第一个任务是将拥有3400万人的加勒比海地区的经济并入更大的拉丁美洲地区。最近，墨西哥政府在拉丁美洲和加勒比海经济委员会采取了行

动，卡洛斯·萨利纳斯·格泰雷总统本人也采取了行动，这些行动极大地刺激了我们的活动。

在英联邦加勒比海地区，我们极为高兴地认识到，把我们连在一起的纽带要比分裂我们的因素强大，使我们长期与拉丁美洲分离的历史、语言、人口结构和其他的原因正在消失。我们期待着这样的合并进程日益加深，我们时刻牢记遵守《关税和贸易总协定》最惠国待遇的条款。

尽管圣卢西亚并不是最不发达国家，但这些国家是我们非常关心的。三至四亿西欧人民正在期待着一个美好繁荣的未来，期望在1992年形成“欧洲堡垒”，与此同时，三至四亿最不发达国家的人民将看到的只是一个暗淡的经济前景。

最不发达国家在1980年代的增长并没有达到预期的目标，仅达到1981年通过的《新的实质性行动纲领》所定的7.2%的目标的三分之一。更严重的是，1980年代在最不发达国家的投资每年下降2%，在同一时期，最不发达国家的农业生产未能赶上人口的增长。最不发达国家世界出口的份额和贸易条件似乎是不可避免地走了下坡路，因为它们所希望得到的为数不多的0.15%官方发展援助目标并没有得到实现。

上个月巴黎会议未能就向最不发达国家提供官方发展援助制定出达成一致意见的新目标，这是令人十分沮丧的。

42个最不发达国家中有9个因为属于小的岛屿发展中国家而面临额外巨大的困难。

在迅速变化的世界经济中，小的岛屿发展中国家努力想跟上形势的变化，但是却由于一系列特殊的发展问题而背上了沉重的包袱。这些特殊问题包括自然资源贫乏，依赖于若干项初级产品出口，国内市场极小，工业化可能性有限，从而缺乏替代进口的机会，几乎完全依赖于外国资本和社会的基础设施，当然，还有一个并非最易解决的问题，那就是容易遭受自然灾害。

1980年我国由于遭受飓风的袭击损失了90%的国内生产总值。斐济最近遭到了同样的命运，1982年其蔗糖生产损失了40%以上。汤加的情况也是一样，那里由于受飓风的影响，50%的住房和90%的香蕉受到了损失。因此，圣卢西亚感到高兴的是，联合国开发计划署署长在第五次巡回计划中将有更多的资源用于救灾。我们认为，今年6月我们举行的岛屿发展中国家政府专家和捐赠国和捐赠组织的首次会议取得成功是一个积极的迹象。这是国际社会在承认小的岛屿发展中国家与一般的发展中国家具有不同的特殊困难和特殊要求方面迈出了小小的第一步。

过去十年中，国际贸易出现了停滞，在发达的市场经济国家里留下了保护主义的痕迹，这不能用它们目前的失业趋势来辩护。非关税措施每年继续使世界贸易减少3000多亿美元。在今后数月内顺利地结束乌拉圭回合的谈判应该产生一个更自由的贸易制度，以造福于北方和南方。

我们作为加勒比经济发展合作小组(经合小组)的成员国虽然也是一些优惠贸易安排组织的成员，但是我们总出口的平均单位价格却有下降。这就是说，在过去十年中为了获取同样水平的收入，我们就必须出口更多的货物。而且如果我们从总体上来说在出口制成品方面不是略有增长的话，我们初级商品价格的下跌就会对我们的国际收支平衡产生不利的影响。

就积极方面而言，去年多边发展援助前景有所改进，增加到350亿美元，其中20亿美元用于联合国的业务活动。通过多边发展贷款向发展中国家提供的净资金转让增加到大约35亿美元。

去年发展中国家经济一体化的进程也有所改进，我们加勒比共同体根据《查瓜拉马斯条约》进一步促进了我们的贸易关系，我们也看到《亚太经济合作论坛协议》、《阿拉伯马格里布联盟条约》和《阿拉伯合作委员会协议》的签订。

我最后要说，我们现在正处于一个新的政治黎明的边缘，但是我们也要必须在经济领域抓紧时间，特别是在发展中国家，因为在经济和社会贫困之中政治安宁是不可能存在的。

布尔先生（利比里亚）：我谨代表利比里亚代表团祝贺阁下当选为大会第四十五届会议的主席。我们衷心地祝贺你在履行这一崇高的职务所带来的责任时能取得成功。在这项工作中，我向你保证利比里亚代表团将给予你最充分的合作。确实你精通外交，在国际事务中富有经验，使我们相信本届会议将会取得令人称赞的成就，从而为实现联合国的崇高目标而作出贡献。

我还要代表利比里亚代表团高兴地向你杰出的前任约瑟夫·加巴大使表示我们衷心的感谢。加巴大使是尼日利亚和非洲一位杰出的儿子，他以最有效的方式指导了大会第四十四届会议的工作。

我国代表团赞扬秘书长哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔先生，他为国际和平与安全事业作出了不懈的努力。他无私地投身于联合国的工作，使人们再次开始赞赏多边外交能够在实现人类所遵循的建立一个稳定国际环境的理想中发挥作用。

我们欢迎纳米比亚共和国首次作为一个主权和独立的国家参加大会常会。我国代表团也欢迎列支敦士登公国成为联合国的最新成员。

我怀着十分悲伤的心情来到这个主席台，因为即使在我发言的时候，利比里亚这个由于人类固有的要求自由和决定自己命运的希望而于143年前获得独立的国家今天却仍然在目睹悲剧的发生。

利比里亚这个非洲最老的共和国和联合国的创始国之一今天正在经历着残暴和毁灭性的内战。利比里亚这个自立国以来大部分时期一直享受和平与稳定的国家今天正在四分五裂。利比里亚这个拥有300万人民的国家几乎已经被毁灭，它的人民遭到了屠杀，成千上万的人民被迫成为难民流入他国，或者在自己家园里流离失所。

我代表那些内战的无辜受害者站在这个讲坛要求国际社会结束这场战争，一场继续造成不可计算的人的生命和财产损失的战争。代表我今天有责任代表的所有利比里亚人，我呼吁本组织结束这场悲剧。

如各成员国都知道的那样，这场危机于1989年12月24日爆发并持续至今，没有结束的迹象。

以前为和平解决冲突的努力已证明是毫无结果的。联合国和非洲统一组织(非统组织)被呼吁迫使所有方面为和平解决这场危机进行谈判。其后利比里亚教会理事会力图调解争端，当这失败时，西非国家经济共同体国家和政府首脑开始调解努力。

待危机进一步恶化之后，我们于1990年7月31日呼吁联合国秘书长让安全理事会处理这一问题。的确，我们提出的论点是，利比里亚冲突不能被看作是一个纯粹的内部事务，因为五十多万利比里亚人成为在非洲邻国的难民，而且冲突的继续不仅对此区域的稳定产生不利影响，也对国际和平与安全产生不利影响。

与安全理事会理事国进行磋商之后作出的决定是，联合国听从早些时候一直调解冲突的西非国家经济共同体的意见。

在这种背景下，西非国家经济共同体调解委员会的国家和政府首脑于1990年8月6日在冈比亚的班珠尔开会并提出一项和平计划，该计划特别要求：(1)立即停火；(2)派遣一支维持和平部队或停火监督小组(ECOMOG)以确保停火得到维持；(3)召开一次所有利比里亚政党和其他利益团体的全国会议，以便就组成有广泛基础的临时政府进行磋商；(4)在12个月之内举行自由和公平的选举。

我们都知道，停火监督小组已经部署在利比里亚。在班珠尔召开的一次会议上，一组代表所有得到承认的政党和利益团体的利比里亚人选举了一个临时政府。此后，利比里亚领导人塞缪尔·多伊总统于1990年9月9日被杀。

尽管有这些发展，内战还在继续。大多数利比里亚人现在是这场危机不幸的受害者。他们不应该继续被剥夺他们在自己选择的和平和稳定的政治环境下生命、自

由和追求幸福的不可剥夺的权利。

的确，利比里亚最近的事态应该使我们明白，通过暴力的政治变革只能使暴力的循环长期继续下去，而一个国家最好的希望在于发展和保护其民主体制。

因此，我们重新呼吁内战的所有派别同意立即停火并紧急开始对话，以便按照西非国家经济共同体的和平计划和平解决冲突。应该记住，只要冲突还没有解决，利比里亚人民就将继续遭受苦难。

但是，让我们在此时感激所有那些向我们被迫逃离利比里亚以及那些继续在国内流离失所的同胞毫不犹豫地提供食品，衣服，住处和其他援助的国家和救济组织。我们还要感谢那些继续调解利比里亚危机的国家和个人，我们为上帝对你们每一个人的祝福而祈祷。

同样，我们要求那些以任何方式与造成利比里亚人的苦难有关或继续有关的国家、机构和个人结束这场内战。

席卷东欧的民主化浪潮也必须冲击到利比里亚这样的国家。联合国有着支持自由扩展和民主体制在全世界发展的道义责任。

由于美国和苏联之间关系的改善以及冷战的结束，各国已经有了机会。因此，我们看到世界今天团结一致，反对伊拉克对科威特的侵略和占领。一个曾经是分裂的德国已经统一。在东欧，那些迄今为止在僵硬控制的系统下运行的国家正呼吸到新鲜的自由和民主的空气。在这种背景下，利比里亚代表团希望合作的伙伴关系的出现将有助于找到持久解决柬埔寨、塞浦路斯、中东、西撒哈拉、朝鲜半岛和中美洲冲突的办法。我们欢迎并支持朝鲜统一和加入联合国这一愿望。

的确，西非国家经济共同体和平计划得到了支持是联合国会员国在此表示愿意遵守《宪章》第52条的结果，这一条鼓励通过区域安排解决冲突。

但是还需要做更多的事情。看起来似乎迫切需要重温《联合国宪章》，特别是要求不干涉会员国内政的规定。也许秘书长对这一问题的远见可以发人深醒，他在1990年关于本组织工作的报告中指出：

“当前，在越来越多的情况下，对国家安全和对国际安全的威胁已不象原先那样可以截然分开。不少国家的内部纷争夺取了许多人的生命，其影响超越了国界。一国政府机制和社会制度解体，另一国胡乱杀戮则是两个骇人听闻的例子。分裂主义远非罕见的现象，它既在直接受影响的国家又在毗邻国家造成紧张，一国的无政府状态意味着民众大迁徙，使另一国不得安宁。”(A/45/1, 第7-18页)

利比里亚的局势无疑符合这种描述。就此而言，必然的法律取代了各种法律准则。在人类的事业中，联合国有义务为在利比里亚恢复和平采取行动，并为此受到挑战。

一国人民的人权难道应该被践踏吗？一国人民难道应该遭受苦难和死亡而联合国却因把这一问题视为内政而保持沉默吗？让联合国作出决定！的确，各国人民的权利都是不可分割的，如果联合国不辜负它根据《宪章》所承担的道义责任，那么它就必须迅速采取行动，消除各种人类悲剧而不论其发生在哪——在波斯湾、非洲西海岸或其他什么地方。

利比里亚目前的紧迫需要是停止战斗，成立临时政府并解除携带枪支和其它毁灭性武器的众多人员的武装。政府的主要任务是在12个月内组织并举行在国际监督下的自由和公正选举。还有治愈国家创伤、重新安置200多万流离失所的利比里亚人并重建遭战争破坏的国家及其经济等艰巨的任务。还有使遭受身心折磨的利比里亚人民恢复信念的任务。

为了迎接利比里亚所面临的挑战，我们要求联合国各会员国和秘书长向利比里亚提供紧急援助，以便实现三个主要目标：第一，要求联合国利用其道义权威和影响制止内战并支持正在进行的和平倡议；第二，要求这个世界性组织向流离失所的利比里亚人提供紧急人道主义援助，并为他们的重新安置和重建因战争而四分五裂的利比里亚提供物质和财政援助；第三，利比里亚人民渴望发展民主机制并要求联合国为在利比里亚监督举行民主选举提供技术援助。

当我们迈向21世纪时，国际社会迫切需要把精力和资源集中于20世纪议程上的各种遗留问题。如果我们在解决冲突方面的成就要想持久，那么我们还必须表现出必要的合作意愿，以便纠正国际经济关系中的不平等。富有的北方和贫穷的南方之间存在着可怕的悬殊。因此，我们必须下定决心，绝不能以迫在眉睫的南北分裂代替东西方的对抗。

遗留问题中突出的是不发达问题，特别是第三世界不发达问题。赤贫表现为无知、疾病和各种社会弊病，这种赤贫状况使各国无法进行改善。在这方面，只有发动协同一致的国际行动，弥合北方和南方之间经济繁荣方面日益扩大的鸿沟，才能找出具体的解决方法。利比里亚代表团同意南方委员会所提出的建议，即在联合国主持下定期召开发达国家和发展中国家代表小组领导人首脑会议审查世界经济形势，特别是检查世界经济各种成份之间的相互关系。利比里亚一直希望，联合国以其目前的崇高地位随时准备迎接这些挑战。

作为联合国创始会员国的利比里亚正在经历一场民族灾难。今天，历史注定让我们成为我国人民的良知并最紧迫地要求联合国处理利比里亚局势，帮助它立即结束可悲的内战。

几天前，71个国家元首和政府首脑在这个大会堂承诺给予儿童以更美好的未来。我们的儿童，利比里亚儿童同世界所有其他儿童一样正在流血、生病、挨饿，没有住房，更重要的是没有希望。联合国能让不仅利比里亚的未来而且世界的未来遭受破坏而无动于衷吗，我以上帝和全人类的名义请求你们向利比里亚提供援助，承认我们的确是我们兄弟的看护人。

工作方案

主席(以英语发言): 我要向会员国大概介绍一下10月份剩余时间全体大会的暂时方案。

10月16日星期二上午, 大会将讨论项目10, “秘书长关于联合国工作的报告”; 项目20, “联合国同亚非法律协商委员会的合作”; 项目21, “联合国同美洲国家组织的合作”; 项目24, “联合国同拉丁美洲经济体系的合作”; 和项目149, “红十字国际委员会的观察员地位”。

10月23日星期二, 大会将讨论项目14, “国际原子能机构的报告”。在这一天的下午, 大会将讨论项目150, 和平大学十周年”。

10月24日星期三, 上午, 大会将召开会议, 纪念在联合国体系内促进发展多边技术合作的四十周年。

10月25日星期四下午, 大会将讨论项目26, “联合国同伊斯兰会议组织的合作”; 项目25, “联合国同阿拉伯国家联盟的合作”; 项目30, “联合国同非洲统一组织的合作”; 项目22, “《各国人民享有和平权利宣言》的执行情况”; 项目31, “南大西洋和平与合作区”; 和项目29, “阿富汗局势 及其对国际和平与安全的影响”。

我谨提醒各会员, 大会在确定1991年9月16日星期一结束第四十五届会议的同时, 还确定1990年12月18日星期二大会休会直至明年。因此, 我们应当努力在这一日期之前完成我们的工作。

此外, 我謹通知各位代表, 发展活动认捐会议将于11月1日星期四和11月2日星期五举行。这次会议将由秘书长主持开幕。

我刚才宣布的这一临时议事日程将载于本次会议的逐字记录以及《日刊》摘要之中。与此同时，如果有变动，我将及时通知大会。

关于我提到的所有项目的发言报名从现在起开始登记。

下午5点50分散会